



June 19, 2019

Le 19 juin 2019

Dear NBM Member,

À l'attention des abonnés du MNB,

As a thank you for your support, we would like to remind you of the **exclusive membership benefits** you can be taking advantage of this summer. **Free visiting privileges** are granted through the Alliance of Natural History Museums of Canada (ANHMC) for the following attractions:

Madame, Monsieur,
Pour vous remercier de votre appui, nous vous rappelons les avantages exclusifs d'une adhésion dont vous pourrez profiter cet été. En effet, des privilèges gratuits de visite vous sont accordés, par l'entremise de l'Alliance des musées d'histoire naturelle du Canada (AMHNC), aux attractions suivantes :

- Canadian Museum of Nature, Ottawa, ON
- Nova Scotia Museum of Natural History, Halifax, NS
- The Manitoba Museum, Winnipeg, MB
- Royal Ontario Museum, Toronto, ON
- Yukon Beringia Interpretive Centre, Whitehorse, YT
- and also through the ANHMC reciprocal agreements, NBM members receive a 20% discount on daily admission to the Beatty Biodiversity Museum, Vancouver, BC and a 20% discount on gift purchases at the Royal Saskatchewan Museum, Regina, SK.

- Musée canadien de la nature, à Ottawa en Ontario
- Musée de l'histoire naturelle de la Nouvelle-Écosse
- Musée manitobain de l'homme et de la nature à Winnipeg
- Musée royal de l'Ontario, à Toronto
- Centre d'interprétation de la Béringie du Yukon, à Whitehorse
- De plus, grâce aux accords de réciprocité de l'AMHNC, les abonnés du MNB ont droit à une réduction de 20 % des frais d'entrée quotidiens au Beatty Biodiversity Museum, de Vancouver en Colombie-Britannique, et à une réduction de 20 % sur les achats faits à la boutique du Royal Saskatchewan Museum, de Regina en Saskatchewan.

The New Brunswick Attractions Partnership is also continuing its collaboration, allowing members to **save 25% on admission** at the participating locations below:

- Fundy Discovery Aquarium, St. Andrews
- Village Historique Acadien, Caraquet
- Le Pays de la Sagouine, Bouctouche
- Kingsbrae Garden, St. Andrews
- New Brunswick Botanical Garden, Edmundston
- Kings Landing Historical Settlement, Prince William
- Aquarium and Marine Center, Shippagan
- Eco-Parc Lamèque, Lamèque
- Beaverbrook Art Gallery, Fredericton
- Hopewell Rocks, Hopewell Cape
- Fundy Trail, St. Martins
- and, of course, the New Brunswick Museum, Saint John.

If you are looking to travel further outside the borders, NBM members at the Friend \$150 + level and above qualify for the additional privileges of the North American Reciprocal Museum (NARM) Association. This includes **free admission and shop discounts** at over 985 arts, cultural and historical institutions across the continent.

Le partenariat établi entre les attractions du Nouveau-Brunswick se poursuit aussi. Nos abonnés pourront économiser **25 % des frais d'entrée** aux endroits suivants :

- Aquarium-découverte Fundy de St. Andrews
- Village Historique Acadien de Caraquet
- Le Pays de la Sagouine de Bouctouche
- Jardin Kingsbrae de St. Andrews
- Jardin botanique du Nouveau-Brunswick à Edmundston
- Village historique de Kings Landing à Prince William
- Aquarium et Centre marin du Nouveau-Brunswick à Shippagan
- Parc écologique de Lamèque
- Galerie d'art Beaverbrook de Fredericton
- Rochers de Hopewell à Hopewell Cape
- Sentier Fundy de St. Martins
- bien sûr, le Musée du Nouveau-Brunswick à Saint John

Si vous prévoyez voyager à l'extérieur du pays, les abonnés du MNB de la catégorie Ami 150 \$ + et des catégories supérieures ont droit aux privilèges de réciprocité de la North American Reciprocal Museum (NARM) Association. Ils vous donnent droit à une **entrée gratuite et à des réductions aux boutiques** à plus de 985 établissements artistiques, culturels et historiques de tout le continent.

Visit NARM's map at <https://narmassociation.org> to discover all the places where you will be treated as a member.

To receive the free admission and discounts at all above attractions, a NBM member card must be presented on location.

Have a wonderful season and enjoy the opportunity to see, travel and save!

Il suffit de consulter la carte- repère de la NARM sur le site <https://narmassociation.org> pour voir tous les endroits où on vous traitera comme un abonné.

Pour profiter de l'entrée gratuite et des réductions aux attractions ci-dessus, vous devez présenter votre carte d'abonné du MNB sur place.

Je vous souhaite de passer un très bel été en profitant de cette formidable occasion de partir à la découverte de manière économique!